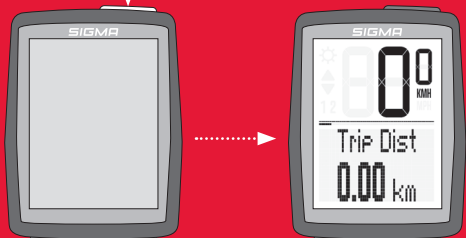




FIRST START

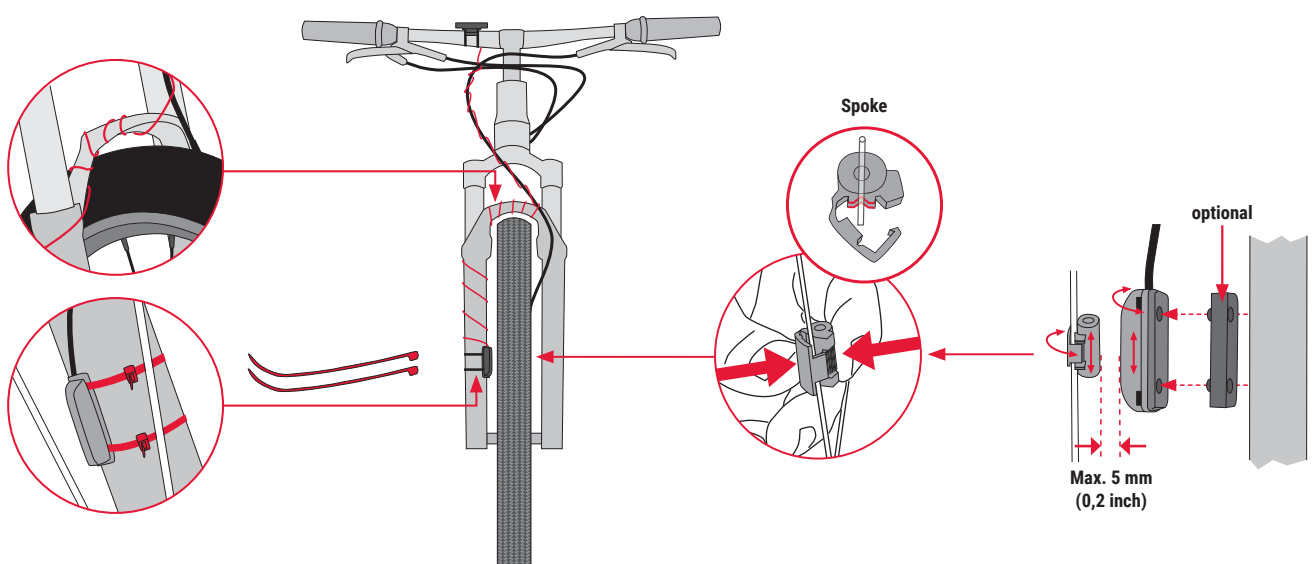
Press 5 sec.



Battery already installed / Batteriet er installeret på forhånd / Paristo valmiiksi asennettu / Batteri allerede installerat / Batteri redan installerat / Источник питания уже установлен / Már behelyezett elemmel / Pili zaten takılı / Bateria déjà instalată / Батерията вече е поставена / Bateria je nainštalovaná / Baterija je že nameščena

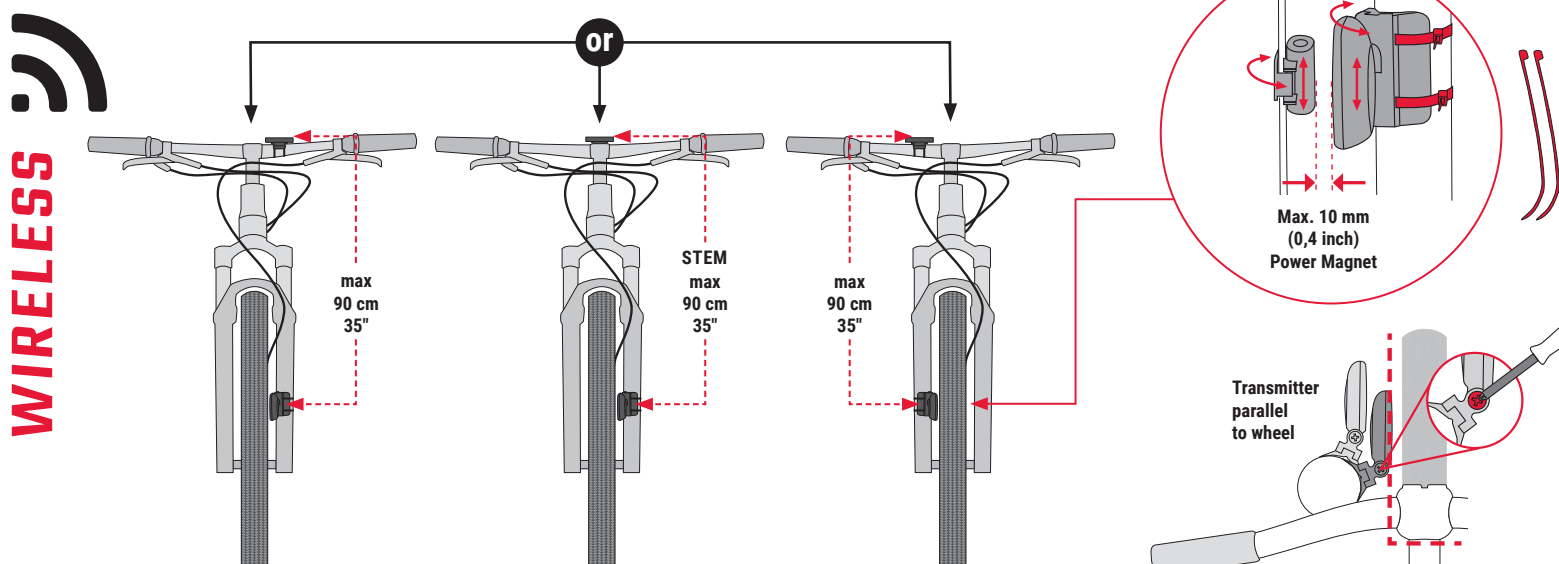
INSTALLATION WIRED SPEED SENSOR

WIRED



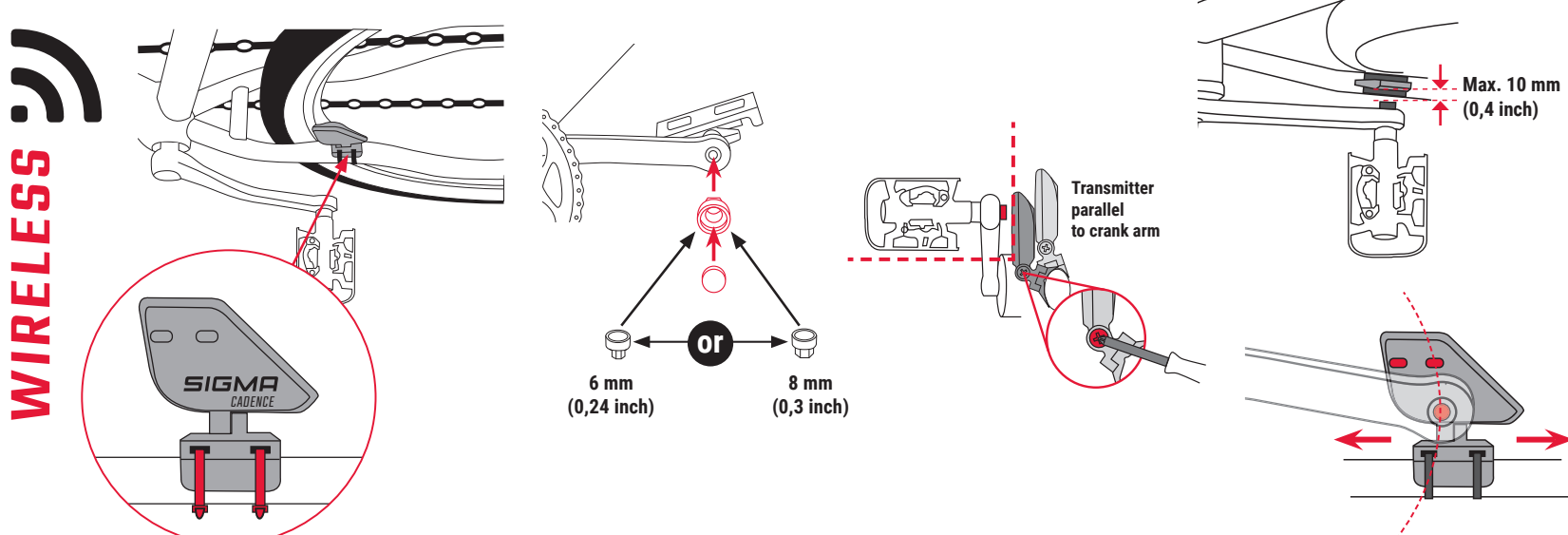
INSTALLATION WIRELESS SPEED TRANSMITTER

Emission frequency: 112 kHz, Max power < 11.37 dBm



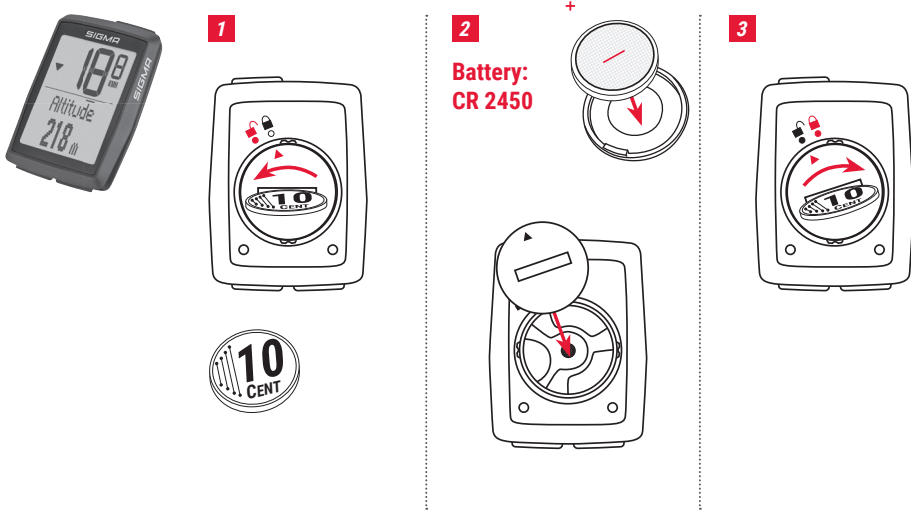
INSTALLATION WIRELESS CADENCE TRANSMITTER

Emission frequency: 112 kHz, Max power < 11.37 dBm

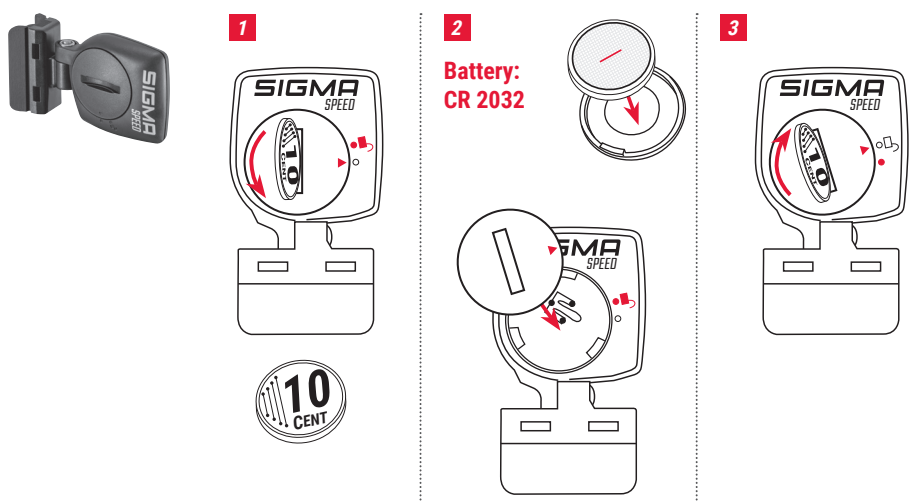


BATTERY CHANGE

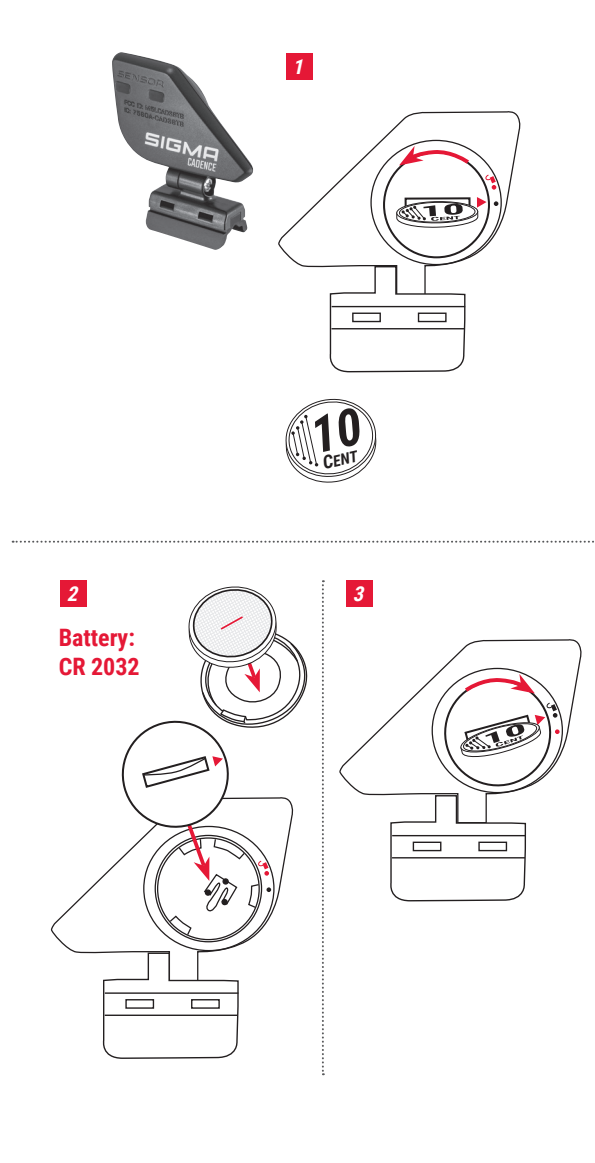
BC 14.0 WR/WL



SPEED TRANSMITTER (BC 14.0 WL)



CADENCE TRANSMITTER (BC 14.0 WL)



INSTALLATION

CONTENTS

BC 14.0 wired 1 + 2 + 3	BC 14.0 wireless 3 + 4 + 5 + 6	BC 14.0 WL CAD 3 + 4 + 5 + 6 + 7 + 8
1 Cable mount Item no. 00531	4 Speed transmitter Item no. 00541	7 Cadence transmitter Item no. 00542
2 Magnet Item no. 00537	5 Mount Item no. 00535	8 Cadence magnet Item no. 00539
3 Cable ties	6 Power Magnet Item no. 00538	

TECHNICAL DATA

Computer WIRED: - Battery type: CR 2450, 3V - Battery life: 3 to 4 years (When used for 1 hour per day)	Computer WIRELESS: - Battery type: CR 2450, 3V - Battery life: 2 years (When used for 1 hour per day)
Computer KABELT: - Batterytype: CR 2450, 3V - Batterilevetid: 3 til 4 år (Ved brug 1 time dagligt)	Computer TRÅDLÖS: - Batterytype: CR 2450, 3V - Batterilevetid: 2 år (Ved brug 1 time dagligt)
Computer КАБЕЛН: - Тип батерия: CR 2450, 3 V - Паристон кестокі: 3-4 vuotta (käytettynä 1 tunti päivässä)	Computer БЕСПРОВОДНОЕ СОЕДИНЕНИЕ: - Тип источника питания: CR 2450, 3В - Срок службы элемента питания: 2 года (Если используется в течение 1 часа в день)
Computer КABELT: - Batterytype: CR 2032, 3V - Batterilevetid: 1,5 år (Ved brug 1 time dagligt)	Computer TRÅDLÖS: - Batterytype: CR 2032, 3V - Batterilevetid: 1,5 år (Ved brug 1 time dagligt)
Dator TRÅDBUNDEN: - Batterytype: CR 2450, 3V - Batteritid: 3 till 4 år (vid användning 1 timme per dag)	Dator TRÅDLÖS: - Batterytype: CR 2450, 3V - Batteritid: 2 år (vid användning 1 timme per dag)
Dator TRÅDBUNDEN: - Тип батерия: CR 2450, 3V - Паристон кестокі: 3-4 года (виз користувач 1 год на день)	Dator TRÅDLÖS: - Тип источника питания: CR 2450, 3В - Срок службы элемента питания: 2 года (Если используется в течение 1 часа в день)
Компьютер ПОДКЛЮЧЕН: - Тип источника питания: CR 2450, 3В - Срок службы элемента питания: 3 - 4 года (Если используется в течение 1 часа в день)	Компьютер БЕСПРОВОДНОЕ СОЕДИНЕНИЕ: - Тип источника питания: CR 2450, 3В - Срок службы элемента питания: 2 года (Если используется в течение 1 часа в день)
Компьютер КАБЕЛНА ВРЪЗКА: - Тип батерия: CR 2450, 3 V - Живот на батерията: 3 до 4 години (Ако се използва по един час на ден)	Компьютер БЕЗЖИЧНА ВРЪЗКА: - Тип батерия: CR 2450, 3 V - Живот на батерията: 2 години (Ако се използва по един час на ден)
Компьютер КАБЕЛНА ВРЪЗКА: - Тип батерия: CR 2032, 3 V - Живот на батерията: 1,5 години (Ако се използва по един час на ден)	Компьютер БЕЗЖИЧНА ВРЪЗКА: - Тип батерия: CR 2032, 3 V - Живот на батерията: 1,5 години (Ако се използва по един час на ден)
Рачуналик је ПОВЕЗАН: - тип батерије: CR 2450, 3 V - живљенска доба батерије: 3 до 4 лета (Ево је употребљате ено уро на дан)	Рачуналик је ПОВЕЗАН: - тип батерије: CR 2450, 3 V - живљенска доба батерије: 2 лети (Ево је употребљате ено уро на дан)
Рачуналик је ПОВЕЗАН: - тип батерије: CR 2450, 3 V - живљенска доба батерије: 3 до 4 лета (Ево је употребљате ено уро на дан)	Рачуналик је ПОВЕЗАН: - тип батерије: CR 2450, 3 V - живљенска доба батерије: 1,5 лета (Ево је употребљате ено уро на дан)

LEGAL STATEMENTS

FEDERAL COMMUNICATION COMMISSION INTERFERENCE STATEMENT

Caution: If any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause harmful interference, and
(2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

The grantee is not responsible for any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance. Such modifications could void the user's authority to operate the equipment.

The RF Exposure Compliance distance is 5 millimeters.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC ID STS-S-3: MSLPD3STS
FCC ID STS-C-3: MSLCAD3STS

INDUSTRY CANADA STATEMENT

This device complies with Innovation, Science and Economic Development Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:
(1) this device may not cause interference, and
(2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:
(1) il ne doit pas produire de brouillage et
(2) l'utilisateur du dispositif doit être prêt à accepter tout brouillage radioélectrique reçu, même si ce brouillage est susceptible de compromettre le fonctionnement du dispositif.

The device meets the exemption from the routine evaluation limits in section 2.5 of RSS 102 and compliance with RSS-102 RF exposure, users can obtain Canadian information on RF exposure and compliance.

Le dispositif rencontre l'exemption des limites courantes d'évaluation dans la section 2.5 de RSS 102 et la conformité à l'exposition de RSS-102 rf, utilisateurs peut obtenir l'information canadienne sur l'exposition et la conformité de rf.

This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 5 millimeters between the radiator and your body.

Cet émetteur ne doit pas être Co-placé ou ne fonctionnant en même temps qu'aucune autre antenne ou émetteur. Cet équipement devrait être installé et actionné avec une distance minimum de 5 millimètres entre le radiateur et votre corps.

UKCA STATEMENT

Wireless Model
We, SIGMA-ELEKTRO GmbH, declare that the equipment above has been tested in our facility and found compliance with the requirement limits of applicable standards, in accordance with the Radio Equipment Regulations 2017 and the Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012. The test record, data evaluation and Equipment Under Test (EUT) configurations represented herein are true and accurate under the standards herein specified.

Wired Model
We, SIGMA-ELEKTRO GmbH, declare that the equipment above has been tested in our facility and found compliance with the requirement limits of applicable standards, in accordance with the Electromagnetic Compatibility Regulations 2016 and the Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012. The test record, data evaluation and Equipment Under Test (EUT) configurations represented herein are true and accurate under the standards herein specified.

EU-DECLARATION OF CONFORMITY

We, SIGMA-ELEKTRO GmbH, Dr.-Julius-Leber-Str. 15, D-67433 Neustadt/Weinstraße, declare under our responsibility that the product BC 12.0 WR is compliant with the essential requirements of the EMC Directive 2014/53/EU and the RoHS Directive 2011/65/EU. The declaration of conformity can be found at: ce.sigmaspport.com/bc140wr

We, SIGMA-ELEKTRO GmbH, Dr.-Julius-Leber-Str. 15, D-67433 Neustadt/Weinstraße, declare under our responsibility that the product BC 12.0 WL and the transmitters STS-S-3 and STS-C-3 are compliant with the essential requirements and other relevant requirements of the RED Directive 2014/53/EU and the RoHS Directive 2011/65/EU. The declaration of conformity can be found at: ce.sigmaspport.com/bc140wl

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Wir, SIGMA-ELEKTRO GmbH, Dr.-Julius-Leber-Str. 15, D-67433 Neustadt/Weinstraße, erklären, dass der Fahrradcomputer mit Funkübertragung BC 12.0 WL und die Sender STS-S-3 und STS-C-3 bei bestimmungsgemäßer Verwendung den grundlegenden Anforderungen gemäß der EMC Directive 2014/53/EU und der RoHS Directive 2011/65/EU entsprechen. Sie finden die Konformitätserklärung unter folgendem Link: ce.sigmaspport.com/bc140wr

Wir, SIGMA-ELEKTRO GmbH, Dr. Julius Leber Str. 15, D-67433 Neustadt/Weinstraße, erklären, dass der Fahrradcomputer mit Funkübertragung BC 12.0 WL und die Sender STS-S-3 und STS-C-3 bei bestimmungsgemäßer Verwendung den grundlegenden Anforderungen gemäß der RED Directive 2014/53/EU und der RoHS Directive 2011/65/EU entsprechen. Sie finden die Konformitätserklärung unter folgendem Link: ce.sigmaspport.com/bc140wl

CE INFORMATION

- EN** You can find the CE declaration at: ce.sigmaspport.com/bc140wr
- DK** CE erklæringen kan findes på: ce.sigmaspport.com/bc140wr
- FI** Lööydät CE-ilmoituksen täältä: ce.sigmaspport.com/bc140wr
- NO** Du kan finne CE-erklæringen på: ce.sigmaspport.com/bc140wr
- SE** Du hittar CE-deklarationen på: ce.sigmaspport.com/bc140wr
- RU** Текст декларации CE см. на сайте: ce.sigmaspport.com/bc140wr
- HU** A CE-nyilatkozatot itt találja: ce.sigmaspport.com/bc140wr
- FR** CE beyanını şurada bulabilirsiniz: ce.sigmaspport.com/bc140wr
- RO** Declarația CE o găsiți la: ce.sigmaspport.com/bc140wr
- BG** Можете да откриете Декларацията за съответствие на: ce.sigmaspport.com/bc140wr
- SK** Vyhlásenie CE nájdete na: ce.sigmaspport.com/bc140wr
- SI** Izjavo CE najdete na: ce.sigmaspport.com/bc140wr

SIGMA-ELEKTRO GmbH
Dr.-Julius-Leber-Straße 15
67433 Neustadt/Weinstraße, Germany
kundenservice@sigmaspport.com



BUTTON OVERVIEW

- DK:**
- A:** MENU knap:
 - Langt tryk = Menu
 - Kort tryk = SET/OK
 - B:** VENSTRE knap:
 - Kort tryk = Skift venstre / Verdredning
 - Langt tryk = HØJDE genvejsmenu
 - C:** HØJRE knap:
 - Kort tryk = Skift højre / Verdregning
 - Langt tryk = Nulstilling af turdata
- A+B:** Baggrundsbelysning til/frå
A+C: Langt tryk = Vælg cykel 1/2 (BC 14.0 WR) Synkronisering reset sender (BC 14.0 WL)
- A+B:** Backlight on/off
A+C: Long press = Select bike 1/2 (BC 14.0 WR) Sync reset transmitter (BC 14.0 WL)

- FI:**
- A:** VALIKKOPAINIKE:
 - Lyyhty painallus = Valikko
 - Pitkä painallus = ASETA/OK
 - B:** VASEN painike:
 - Lyyhty painallus = Selaa vasemmalle / pienemmä arvoa
 - Pitkä painallus = ALTI-pikavalikko
 - C:** OIKEA painike:
 - Lyyhty painallus = Selaa oikealle / suuremra arvoa
 - Pitkä painallus = Matkatietojen nollaus
- A+B:** Taustavalo päälle/pois
A+C: Pitkä painallus = Valitse pyörä 1/2 (BC 14.0 WR) Nollaa lähettimen synkronointi (BC 14.0 WL)

- NO:**
- A:** MENU-knapp:
 - Langt trykk = Meny
 - Kort tryk = SET/OK
 - B:** VENSTRE knapp:
 - Kort tryk = Bytt venstre / verdredning
 - Langt tryk = ALTI snarveismeny
 - C:** HØYRE knapp:
 - Kort tryk = Bytt høyre / verdregning
 - Langt tryk = Turdatailbestilling
- A+B:** Baklykt på/av
A+C: Langt trykk = Vælg sykkel 1/2 (BC 14.0 WR) Synkronisering sender (BC 14.0 WL)

- SE:**
- A:** MENYKNAPP:
 - Långt tryck = Meny
 - Kort tryck = STÄLL IN/OK
 - B:** VÄNSTERKNAPP:
 - Vasentryck = Bläddra vänster/ Minska värde
 - Långt tryck = ALTI genvejsmeny
 - C:** HÖGERKNAPP:
 - Kort tryck = Bläddra höger/ Minska värde
 - Långt tryck = Nollställ turdata
- A+B:** Baklampa på/av
A+C: Långt tryck = Välj cykel 1/2 (BC 14.0 WR) Transmitteret Sync reset (BC 14.0 WL)

- HU:**
- A:** MENÜ gomb:
 - Hosszan lenyomva tartva = Menu
 - Rövid megnyomás = Beállítás/Jóváhagyás
 - B:** BAL gomb:
 - Rövid megnyomás = Váltás balra/Érték csökkentése
 - Hosszan nyomva tartva = ALTI billentyűparancs menü
 - C:** JOBB gomb:
 - Rövid megnyomás = Váltás jobbra / Érték növelése
 - Hosszan nyomva tartva = Turadatok visszaállítás
- A+B:** Háttérvilágítás be/ki
A+C: Hosszan nyomva tartva = 1/2. kerékpár kiválasztása (BC 14.0 WR) Jeladó szinkronizációjának visszaállítása (BC 14.0 WL)

- RU:**
- A:** Меню (МЕНЮ) дүгжеси:
 - Uzun basın = Menu (Menü)
 - Kısa basın = SET (Ayar)/OK (Tamam)
 - B:** SOL дүгжеси:
 - Kısa basın = Sağa дејиştir/Deđer arttır
 - Uzun basın = ALTI kisayolu menüsü
 - C:** SAĞ дүгжеси:
 - Kısa basın = Sağa дејиştir/Deđer arttır
 - Uzun basın = Tur verilerini sıfırlar
- A+B:** Арка үңкү асар/капастр
A+C: Узун басар = Бисиклет 1/2'ни сецер (BC 14.0 WR) Vericisi senkronize eder / sıfırlar (BC 14.0 WL)

- RO:**
- A:** Butonul MENU:
 - Apăsare lungă = Meniu
 - Apăsare scurtă = SETARE/OK
 - B:** Butonul STĂNGA:
 - Apăsare scurtă = comutare la stânga/reducerea valorii
 - Apăsare lungă = meniu de comenzi rapidă ALTI
 - C:** Butonul DREAPTA:
 - Apăsare scurtă = comutare la dreapta/creșterea valorii
 - Apăsare lungă = resetarea datelor turistice
- A+B:** lumina de fundal aprins/știinsă
A+C: Apăsare lungă = selectați bicicleta 1/2 (BC 14.0 WR) Resetatj sincronizarea transmisiunii (BC 14.0 WL)

- AG:**
- A:** Бутон MENU:
 - Дълго натискане = Меню
 - Кратко натискане = Настройване/OK
 - B:** ЛЯВ бутон:
 - Кратко натискане = Превключване наляво/ Намалване на стойността
 - Дълго натискане = Меню с преки пътища ALTI
 - C:** ДЕСЕН бутон:
 - Кратко натискане = Превключване надясно/ Увеличаване на стойността
 - Дълго натискане = Нулиране на данните за обиколката
- A+B:** Включване/ изключване на подсветката
A+C: Дълго натискане = Избор на велосипед 1/2 (BC 12.0 WR) Синхронизиране/ нулиране на предавателя (BC 12.0 WL)

- SK:**
- A:** Tlačidlo MENU:
 - Dlhé stlačenie = Menu
 - Krátke stlačenie = NASTAVIT/OK
 - B:** ĽAVÉ tlačidlo:
 - Krátke stlačenie = Prepniť vľavo/zníženie hodnoty
 - Dlhé stlačenie = skratka menu ALTI
 - C:** PRAVÉ tlačidlo:
 - Krátke stlačenie = Prepniť vpravo/zvýšenie hodnoty
 - Dlhé stlačenie = Obnovenie údajov o dráhe
- A+B:** Podsvietenie zap/vyp
A+C: dlhé stlačenie press = Výbor bicyklu 1/2 (BC 14.0 WR) Synkronizácia synchronizácie (BC 14.0 WL)

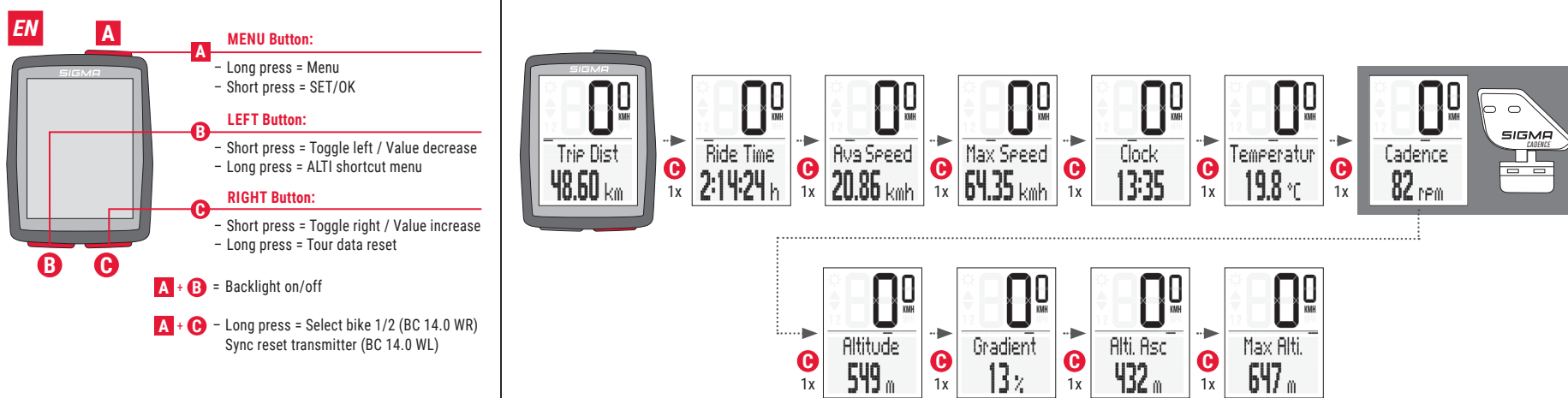
- SL:**
- A:** Gumb MENU (meni):
 - dlóg pritisk na gumb = menu
 - krátke pritisk na gumb = SET/OK
 - B:** LEVI gumb:
 - kratek pritisk na gumb = preklopi levo/poveča vrednost
 - dlóg pritisk na gumb = bilžnica za meni ALTI (nam. višina)
 - C:** DESNI gumb:
 - kratek pritisk na gumb = preklopi desno/poveča vrednost
 - dlóg pritisk na gumb = ponastavitve podalkov o turi
- A+B:** osvetlitev zaslona vklop/izklop
A+C: dlóg pritisk na gumb = izberi kolo 1/2 (BC 14.0 WR) Sincroniziranje/ nuliranje na predavatelja (BC 14.0 WL)

- SK:**
- A:** Tlačidlo MENU:
 - Dlhé stlačenie = Menu
 - Krátke stlačenie = NASTAVIT/OK
 - B:** ĽAVÉ tlačidlo:
 - Krátke stlačenie = Prepniť vľavo/zníženie hodnoty
 - Dlhé stlačenie = skratka menu ALTI
 - C:** PRAVÉ tlačidlo:
 - Krátke stlačenie = Prepniť vpravo/zvýšenie hodnoty
 - Dlhé stlačenie = Obnovenie údajov o dráhe
- A+B:** Podsvietenie zap/vyp
A+C: dlóg pritisk na gumb = menu
A+C: dlóg pritisk na gumb = bilžnica za meni ALTI (nam. výška)

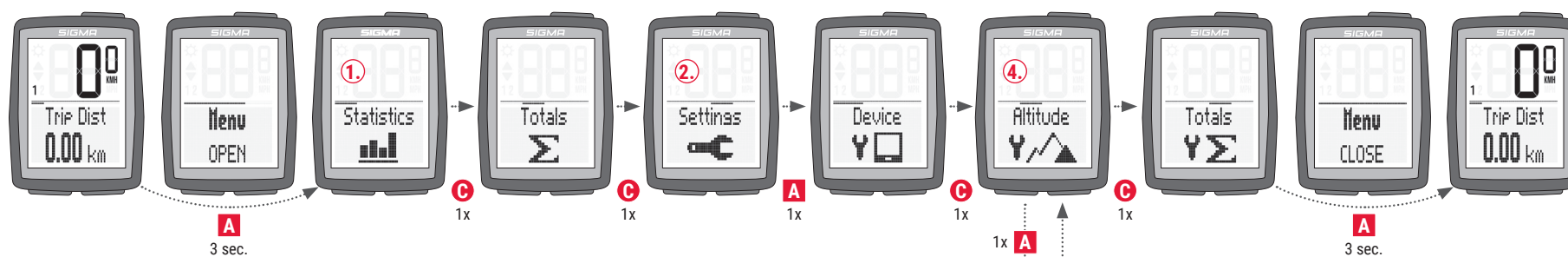
- SK:**
- A:** Tlačidlo MENU:
 - Dlhé stlačenie = Menu
 - Krátke stlačenie = NASTAVIT/OK
 - B:** ĽAVÉ tlačidlo:
 - Krátke stlačenie = Prepniť vľavo/zníženie hodnoty
 - Dlhé stlačenie = skratka menu ALTI
 - C:** PRAVÉ tlačidlo:
 - Krátke stlačenie = Prepniť vpravo/zvýšenie hodnoty
 - Dlhé stlačenie = Obnovenie údajov o dráhe
- A+B:** Podsvietenie zap/vyp
A+C: dlóg pritisk na gumb = menu
A+C: dlóg pritisk na gumb = bilžnica za meni ALTI (nam. výška)

FUNCTIONS / SETTINGS

MENU BASIC BIKE FUNCTIONS

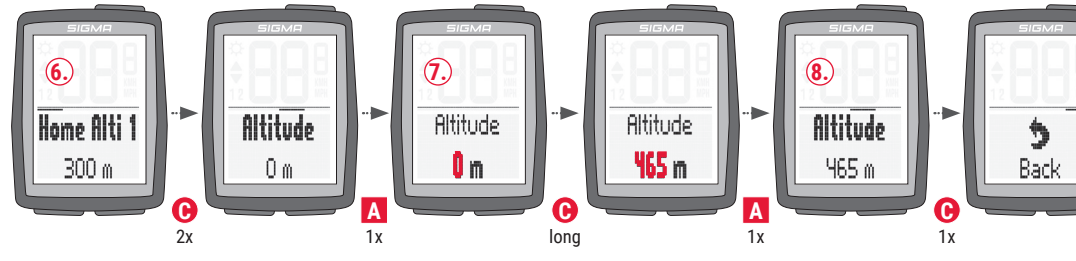


SETTINGS MENU



EXAMPLE OF A SETTING

Setting the actual height:



EN EXAMPLE OF SETTING PROCEDURE (Actual height):

- Open menu:** Press and hold **A** button until the menu opens
- Toggle to SETTINGS page** with the **B** or the **C** button
- Open the SETTINGS menu by pressing the **A** button
- Toggle in the SETTINGS menu to the ALTITUDE settings** with the **B** or the **C** button
- Open settings by pressing the **A** button
- Toggle to ALTITUDE menu to the page ALTITUDE** with the **B** or the **C** button
- Press **A** button to adjust the actual height. Increases or decrease the value with the **B** or the **C** button
- Confirm adjusted value by pressing **A** button
- Go back to former menu level: Toggle with the **B** or the **C** button to BACK page. Confirm with the **A** button
- Close menu: Press and hold the **A** button (3 sec.)

DK EKSEMPEL PÅ INDSTILLINGSPROCEDURE (Aktuelle højde):

- Åbn menu:** Tryk og hold **A** knap til menuen åbner.
- Skift til siden INDSTILLINGER** med **B** eller **C** knappen.
- Åbn INDSTILLINGER menuen ved tryk på **A** knappen.
- Skift i INDSTILLINGER menuen til HØJDE indstillinger** med **B** eller **C** knappen.
- Åbn indstillinger ved tryk på **A** knappen.
- Skift i HØJDE menuen til siden HØJDE** med **B** eller **C** knappen.
- Tryk **A** knap for justering af aktuelle højde. ðg eller reducer værdien med **B** eller **C** knappen.
- Bekræft den justerede værdi ved tryk på **A** knappen.
- Gå tilbage til forrige menuniveau: Skift med **B** eller **C** knap til FORRIGE side. Bekræft med **A** knappen.
- Luk menu: Tryk og hold **A** knappen (3 sek.).

FI ESIMERKKI ASETUSTOIMENPITEESTÄ (todellinen korkeus):

- Avaa valikko:** Paina ja pidä **A**-painiketta painettuna, kunnes valikko aukeaa.
- Selaa ASETUKSET-sivulle** **C** tai **B** painikkeella.
- Avaa ASETUKSET-valikko painamalla **A** painiketta.
- Selaa ASETUKSET-valikossa KORKEUS-asetuksiin** **C** tai **B** painikkeella.
- Avaa asetukset **A** painiketta painamalla.
- Selaa KORKEUS-valikossa KORKEUS-sivulle** **C** tai **B** painikkeella.
- Paina **A**-painiketta todellisen korkeuden säätämiseksi. Suurena tai pienennä arvoa **C** tai **B** painikkeella.
- Vahvista säädetty arvo **A** painiketta painamalla.
- Palaa edelliselle valikkotasolle: Selaa **C** tai **B** painikkeella TAKAISIN-sivulle. Vahvista **A**-painiketta.
- Sulje valikko: Paina ja pidä **A**-painiketta painettuna (3 s).

NO EKSEMPEL PÅ INNSTILLINGSPROSEDYRE (faktisk høyde):

- Åpne meny:** Trykk og hold **A**-knappen inntil menyen åpner.
- Bytt til INNSTILLINGER-siden** med **C** eller **B** knapp.
- Åpne menyen INNSTILLINGER ved å trykke på **A**-knappen.
- Bytt i INNSTILLINGER-menyen til innstilling for HØYDE** med **C** eller **B** knapp.
- Åpne innstillinger ved å trykke på **A**-knappen.
- Bytt i HØYDE-menyen til siden HØYDE** med **C** eller **B** knapp.
- Trykk på **A**-knappen for å justere faktisk høyde. Øk eller reduser verdien med **C** eller **B** knapp.
- Bekreft justert verdi ved å trykke på **A**-knappen.
- Gå tilbake til tidligere menynivå: Bytt med **C** eller **B** knapp til TILBAKE-siden. Bekreft med **A**-knappen.
- Lukk menyen: Trykk og hold **A**-knappen (3 sek.).

SE EXEMPEL PÅ INSTÄLLNINGSFÖRFARANDE (aktuell höjd):

- Öppna meny:** Håll **A**-knappen intryckt tills menyen öppnas.
- Bläddra till sidan INSTÄLLNINGAR** med **C** eller **B** knappen.
- Öppna INSTÄLLNINGAR-menyen genom att trycka på **A**-knappen.
- Bläddra i INSTÄLLNINGAR-menyen till inställningen ALTITUDE** med **C** eller **B** knappen.
- Öppna inställningar genom att trycka på **A**-knappen.
- Bläddra i ALTITUDE-menyen till sidan ALTITUDE** med **C** eller **B** knappen.
- Tryck på **A**-knappen för att justera den aktuella höjden. Öka eller minska värdet med **C** eller **B** knappen.
- Bekräfta justerat värde genom att trycka på **A** knappen.
- Gå tillbaka till föregående menynivå: Bläddra med **C** eller **B** knappen till sidan BAKÄT. Bekräfta med **A**-knappen.
- Stäng meny: Håll **A**-knappen intryckt (3 s).

RU ПРИМЕР НАСТРОЙКИ (текущая высота):

- Открыть меню:** нажать и удерживать клавишу **A** до открытия меню.
- Переключение в раздел SETTINGS** с помощью клавиш **C** или **B**.
- Открыть меню SETTINGS, нажав клавишу **A**.
- Переключиться в меню SETTINGS в раздел настройки абсолютной высоты ALTITUDE** с помощью клавиш **C** или **B**.
- Открыть настройки, нажав клавишу **A**.
- В меню ALTITUDE переключиться в раздел ALTITUDE** с помощью клавиш **C** или **B**.
- Нажать клавишу **A** для настройки текущей высоты. Увеличение или уменьшение значения выполняется с помощью клавиш **C** или **B**.
- Подтвердить выбранное значение нажатием клавиши **A**.
- Возврат в меню предыдущего уровня: переключиться с помощью клавиш **C** или **B** в раздел BACK. Подтвердить с помощью клавиши **A**.
- Закрыть меню: нажать и удерживать клавишу **A** (3 с.).

HU PÉLDA EGY BEÁLLÍTÁSI FOLYAMATRA (tényleges magasság):

- Menü megnyitása:** Tartsa lenyomva a **A** gombot, amíg a menü meg nem nyílik.
- Váltson a SETTINGS (beállítások) oldalra a **C**, illetve **B** gombokkal.**
- Nyissa meg a SETTINGS (beállítások) menüt a **A** gomb megnyomásával.
- Váltson a SETTINGS (beállítások) menüben az ALTITUDE (tengerszint feletti magasság) beállításra a **C**, illetve a **B** gombokkal.**
- Nyissa meg a beállításokat a **A** gomb megnyomásával.
- Váltson az ALTITUDE (tengerszint feletti magasság) menüben az ALTITUDE (tengerszint feletti magasság) oldalra a **C**, illetve a **B** gombokkal.**
- Nyomja meg a **A** gombot a tényleges magasság beállításához. Növelje vagy csökkentse az értéket a **C**, illetve a **B** gombokkal.
- Erősítse meg a beállított értéket a **A** gomb megnyomásával.
- Lépjön vissza a korábbi menüzintre: Váltson VISSZA (Back) a **C**, illetve a **B** gomb megnyomásával. Erősítse meg a **A** gomb megnyomásával.
- Menü bezárása: Tartsa lenyomva a **A** gombot (3 mp.).

TR AYAR İŞLEMI ÖRNEĞİ (Gerçek rakım):

- Menüyü açın:** Menü açılana kadar **A** (Menü) düğmesine basılı tutun.
- (C) (Sağ) veya (B) (Sol) düğmesiyle SETTINGS (Ayarlar) sayfasına geçin.**
- (A) (Menü) düğmesine basarak SETTINGS (Ayarlar) menüsünü açın.**
- (C) (Sağ) veya (B) (Sol) düğmesiyle SETTINGS (Ayarlar) menüsünde ALTITUDE (Rakım) ayarlarına geçin.**
- (A) (Menü) düğmesine basarak ayarları açın.**
- (C) (Sağ) veya (B) (Sol) düğmesiyle ALTITUDE (Rakım) menüsünde ALTITUDE (Rakım) sayfasına geçin.**
- Gerçek rakımı ayarlamak için **(A) (Menü) düğmesine** basın.
- (C) (Sağ) veya (B) (Sol) düğmesiyle değeri arttırın veya düşürün.**
- (A) (Menü) düğmesine** basarak ayarlanan değeri onaylayın.
- Önceki menü seviyesine geri gidin: **(C) (Sağ) veya (B) (Sol) düğmesiyle BACK (Önceki) sayfasına** geçin.
- Menüyü kapatın: **(A) (Menü) düğmesine** basılı tutun (3 sn).

RO EXEMPLU DE PROCEDURĂ DE SETARE (înălțimea reală):

- Deschideți meniul:** țineți apăsat butonul **A** până când se deschide meniul.
- Comutați la pagina SETĂRI** cu butonul **C** sau **B**.
- Deschideți meniul SETĂRI apășând butonul **A**.
- Comutați în meniul SETĂRI la setările ALTITUDE** cu butonul **C** sau **B**.
- Deschideți setările apășând butonul **A**.
- Comutați în meniul ALTITUDE la pagina ALTITUDE** cu butonul **C** sau **B**.
- Apăsați butonul **A** pentru a regla înălțimea reală. Măriți sau micșorați valoarea cu butonul **C** sau **B**.
- Confirmați valoarea reglată apășând butonul **A**.
- Reveniți la nivelul de meniu anterior: comutați cu butonul **C** sau **B** la pagina ÎNAPOI. Confirmați cu butonul **A**.
- Închideți meniul: apăsați și țineți apăsat butonul **A** (3 sec.).

BG ПРИМЕР ЗА ПРОЦЕДУРА ПО НАСТРОЙВАНЕ (Актуална височина):

- Отваряне на менюто:** Натиснете и задръжте бутона **A**, докато се отвори менюто.
- Превключете към страницата SETTINGS (Настройки) с **C** или **B** бутон.**
- Отворете менюто SETTINGS, като натиснете бутона **A**.
- В менюто SETTINGS превключете към настройката ALTITUDE (Надморска височина) с помощта на **C** или **B** бутон.**
- Отворете настройките, като натиснете бутона **A**.
- В менюто ALTITUDE превключете към страницата ALTITUDE с натискане на **C** или **B** бутон.**
- Натиснете бутона **A**, за да настроите актуалната височина. Увеличете или намалете стойността чрез натискане на **C** или **B** бутон.
- Потвърдете зададената стойност с натискане на бутона **A**.
- Връщане към предишното ниво от менюто: Превключете с **C** или **B** бутон към предходната страница. Потвърдете с бутона **A**.
- Затваряне на менюто: Натиснете и задръжте бутона **A** (3 секунди).

SK PŘÍKLAD POSTUPU NASTAVENIA (skutočná výška):

- Otvoríť menu:** stlačte a podržte tlačidlo **A**, kým sa menu neotvorí.
- Prepnite na stránku NASTAVENIA** pomocou **C** alebo **B** tlačidla.
- Otvorte menu NASTAVENIA stlačením tlačidla **A**.
- V menu NASTAVENIA prepnite na nastavenie VÝŠKA** pomocou **C** alebo **B** tlačidla.
- Stlačením tlačidla **A** otvoríte nastavenia.
- V menu VÝŠKA prepnite na stránku VÝŠKA** pomocou **C** alebo **B** tlačidla.
- Na nastavenie skutočnej výšky stlačte tlačidlo **A**. Hodnotu zvýšite a znížite pomocou **C** alebo **B** tlačidla.
- Stlačením tlačidla **A** potvrdíte zmenenú hodnotu.
- Vráťte sa na predchádzajúci úroveň menu: prepnite na stránku SPÄT pomocou **C** alebo **B** tlačidla. Potvrdite tlačidlo **A** potvrdíte krok.
- Zatvoríť menu: stlačte a podržte tlačidlo **A** (3 sekundy).

SL PRIMER POSTOPKA NASTAVITVE: (dejanska višina):

- Odprite meni:** pritisnite in pridržite gumb **A** dokler se ne odpre meni.
- Preklopite na stran SETTINGS z **C** ali **B** gumbom.**
- Odprite meni NASTAVITVE tako, da pritisnete na gumb **A**.
- V meniju SETTINGS preklopite na nastavitve NADMORSKE VIŠINE (ALTITUDE settings) z **C** ali **B** gumbom.**
- Nastavitve odprite s pritiskom na gumb **A**.
- V meniju NADMORSKA VIŠINA preklopite na stran NADMORSKA VIŠINA z **C** ali **B** gumbom.**
- Za prilagoditev dejanske višine pritisnite gumb **A**. Vrednost povečajte ali zmanjšajte z **C** ali **B** gumbom.
- Prilagojeno vrednost potrdite tako, da pritisnete na gumb **A**.
- Vrnite se na prejšnji nivo menija: na ZADNJO stran preklopite s pritiskom na **C** ali **B** gumb. Potvrdite z gumbom **A**.
- Zapri menu: pritisnite in pridržite gumb **A** (3 sekunde).